

澎湖廳志卷十四

目錄

藝文中

書議

稟牘

序

論

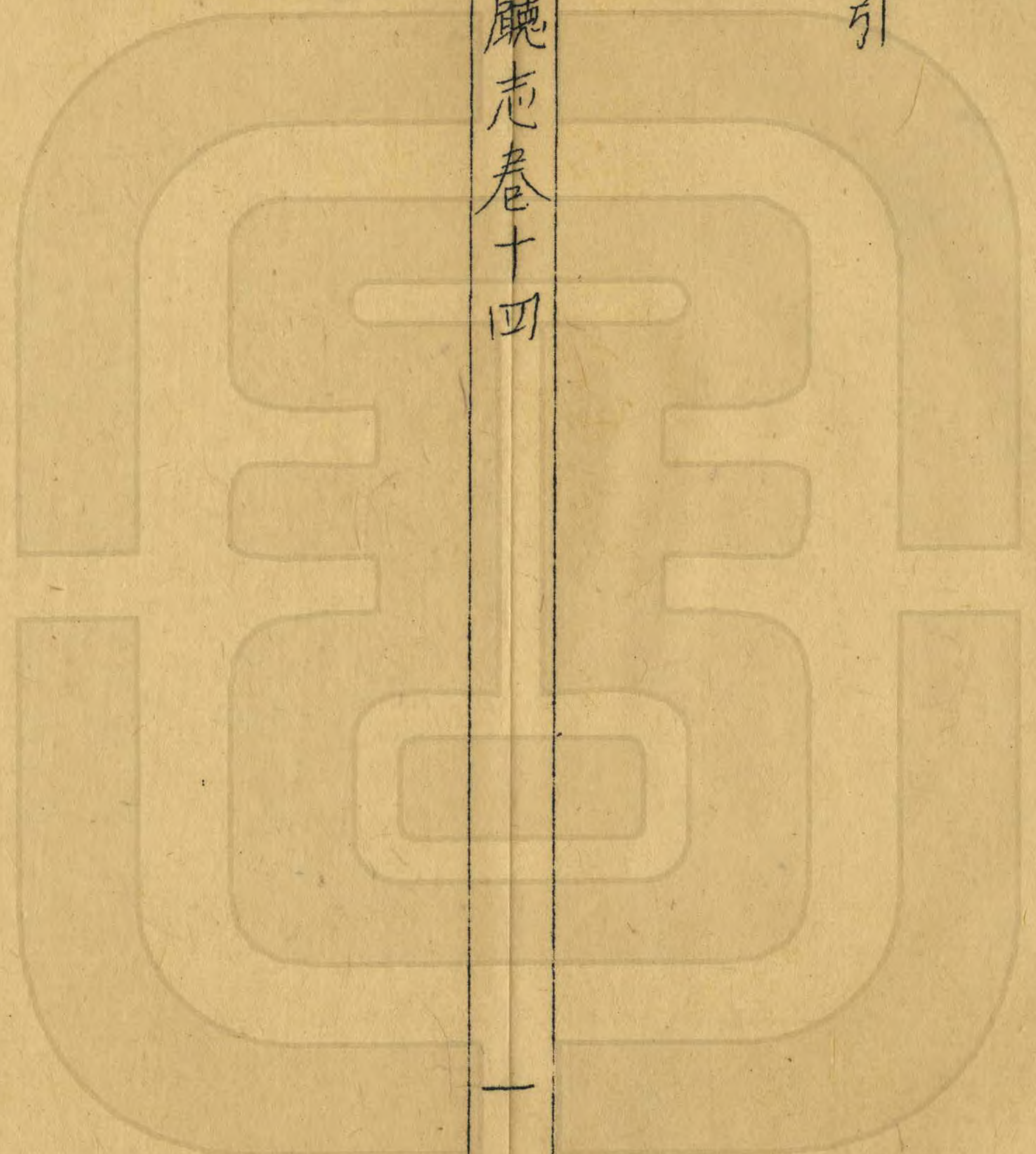
記

小引

跋

賦

澎湖廳志卷十四



再與總督滿公書

禮部尚書蔡世遠漳浦人

聞大兵由澎湖齊發載

聖天子之威靈稟制閩之節度長驅入鹿耳門遂據安平鎮乘勝由七鯤身轉戰皆捷北踞兵由西港登岸進克台灣府賊窮蹙潰散台地悉定閩人抵掌相慶世遠前書所謂賊不足慮者今果然矣又聞閣下先期諭飭將士凡村莊城郭有掛大清旗號者即為順民諸色人等但有負大清二字帖縫衣帽者即免誅戮此自離其黨之要計也且所全活無慮數萬人世遠前書所謂曹武惠復見者又不爽矣是役也不患台寇之未平而患山寇之竊發自閩鎮下鎮廈門以來威靈所播事咸服人心故能內安外甯迅速至此何也承平日久

澎湖廳志卷十四

二

大兵所至動多需擾民未苦賊而先苦兵閣下調發三省會討台灣在道人不知兵既至市不改肆此其大服人心者也兵眾既多米柴菜蔬之用動以萬計若科及民間好亂之民藉以為名閣下調發有方州縣奉行惟謹此又其大服民心者也又聞諸路兵之下船也天氣炎蒸人人撫摩而喫咻之纖物必周既至澎湖又令貿易者多載菜蔬魚肉供其買用兵機神密七日而果大捷今沿海郡縣不論黃童白叟皆曰此番非總督不能成此功總督非急至廈門不能成此功未至而券之有由然矣世遠更有陳者天平台匪易而安台實難台灣五方雜處驕兵悍民靡室靡家日相鬩聚風俗侈靡官斯土者不免有傳舍之意隔膜之視所以致亂之由閣

下其亦聞之熟矣今茲一大更草文武之官必須慎選
潔介嚴能者保之如赤子理之如家事興教化以美風
俗和兵民以固地方內地遺親之民不許有司擅給過
台執照恐長其助亂之心新墾散耕之地不必按籍編
糧恐擾其樂主之計三縣縣治不萃一處則教養更周
南北寬濶酌添將領則控取愈密為
聖天子固海外之苞桑為我閩造無疆之厚福惟此時
可行亦惟閣下能行之安集之後常懷念亂之心是區
區之癡恤也不宣

論臺鎮不可移澎湖書代

藍鼎元

臘月望三日連接憲翰五函及馬守備安遊擊口述鈞
諭令其暫駐臺灣不可遽爾班師竊惟此時台中大定
署鎮黃總兵足資彈壓以其越俎久淹自顧亦覺無謂
况當已議台鎮移澎更設副將是一總兵處此尚嫌
其多而某又為蛇足獨留不去竟似貪戀雞肋殊堪羞
慚裁營減兵之說台人聞知頗有囂囂竊笑者某告以
廷議未定必待督撫提臣遵依具奏方可施行茲奉憲
檄減兵及裁回將弁名數某尚祕不宣露望早晚或有
變更若果台鎮移澎則海疆危若累卵部臣不識海外
地理情形憑臆夢斷視澎湖太重意以前此癸亥平台
上在澎湖戰勝便爾歸降今茲澎湖未失故台郡七日

可復是以澎湖一區為可控制全台乃有此議不知台
之視澎猶太倉外一粒耳澎湖不過水面一撮沙堆山
不能長樹木地不能生米粟人民不足資捍禦形勝
足為依據一草一木皆需台廈若一二月舟楫不通則
不待戰自斃矣臺灣沃野千里山海形勢皆非尋常其
地亞於福建一省論理尚當增兵易總兵而設提督五
營方足彈壓乃兵不增而反減人欲調離其帥於二三
百里之海中而以副將處之乎臺灣總兵果易以副將
則水陸相去咫尺兩副將豈能相下南北二路參將止
去副將一階豈能俯聽調遣各人自大不相統屬萬一
有事呼應不靈貽悞封疆誰任其咎以郭子儀九節度
之師而不立元帥統攝尚且師徒潰散况今日耶澎湖

至臺雖僅二百餘里順風揚帆一日可到若天時不晴
颶颶連綿浹旬累月莫能飛渡臺中百凡機宜鞭長不
及以澎湖總兵控制臺灣猶執牛尾一毛欲制全牛雖
有孟賁烏獲之力總無所用何異欲棄臺灣乎臺澎一
去漳泉先為爛而閩浙江廣四省俱各寢食不寧山
左遼陽皆有邊患其庸愚無識以為北山萬萬不可委
去若遵部議而行必誤封疆某杞人妄憂中心如焚非
特為桑梓身家之慮惟望恕其狂瞽且賜明示解惑焉

上防海急務第二議

辛丑正月

姚瑩

職道等會查臺灣防堵事宜已於上年九月內許繪圖說稟陳在案嗣奉憲文遵裁撤壯勇漁船之旨職道於十一月酌量減撤以節糜費今既欽遵諭旨自當如前派設壯勇以助軍威伏思臺灣孤懸海外南北二廳四縣綿亘一千四百餘里雖云水陸官兵一萬四千除澎湖一協隔海外在臺水師不過三千分守十七要口實形單薄陸路弁兵分防一百四十二汛僅敷彈壓而民情浮動奸宄時萌近又查拏鴉片嚴緊愚民惡習一時未能湔洗自定海失守洋船遊奕臺澎深恐在地奸民乘機竊發內靖外攘十倍內地之難欲計安全非徒手所能為力再回熟商現有急要回事不

澎湖廳志卷十四

五

得不仰陳於仁憲者一曰海外經費不可不裕自蔡逆搔擾海上商力大虧紳民縱肯急公多苦捐貲無出上年籌備防夷並未領帑所用經費三萬四千餘兩酌動蘭廳未入額徵存穀價外府廳縣尚挪墊二萬有奇今年防禦事宜實屬無可支應且上年洋人圖銷禁物猶可守而不戰設令再至必當相機攻擊情事不同現據各廳縣紛紛稟請等發為數甚鉅應請憲臺飭司於本年大餉外撥銀十萬兩半給足重番銀來臺作為防洋經費更採前任吳藩司道光十八年之議奏明再撥捐監銀十萬兩解臺存貯道庫以備不虞庶叢疊有恃無恐二曰大餉扣抵不可過多臺灣年支兵餉二十二萬餘兩除在地錢糧雜稅抵支外臺慶年間省發常十五

六萬或十七八萬後司中扣抵漸多上年大餉止發六萬餘兩即澎湖需發銀三萬餘兩亦因抵扣僅發二萬兩藩司稽核度支原皆應扣應抵無如各款內或因豁免奉刪或係軍師挪墊或捐攤未足或交代奉追亦有本係應領因款刪奉駁未洽又民間希冀豁免錢糧仍多延欠若非稍事通融則紙上空數之銀不濟實用恐海外兵餉缺乏貽誤匪輕至澎湖窮島孤懸情形更亟應請飭司於台澎二餉應扣應抵之中察其事尚有因者准免扣抵司中少扣一分之餉則海外可減一分之憂遇事則多一分之用三曰派委大員協守澎湖查澎湖西距廈門水程七更東距臺灣水程六更回面大洋與台灣同一孤懸幸地小民貧風氣淳樸尚無反側之

患額設通判一員水師副將一協兩營弁兵一千八百餘名原足以資鎮守惟臺廈兩處現均戒嚴萬一夷寇猖獗倉卒難以救援澎湖需費需人必當先事籌計上年蒙前憲奏委副將葉長春帶經費番銀二千往同守禦職道亦籌番銀一千同卑府籌給番銀委丁憂之前署通判徐柱邦及司委署廳之雲霄同知王庾往澎會辦嗣因內地撤防葉副將給咨北上內地未再委員前往台營所在皆關緊要將備弁兵實無可以調撥者應請仍於內地各營遴選明幹大員同詹副將及該通判等協防要地並請籌給經費一二萬兩隨同大餉發交該廳存貯樽節動支俾無貽誤回曰新鑄大砲分給台澎以備要口上年省中鑄造八千觔及六千觔大砲原

為防夷之用此時當已告成台澎大砲無過三千觔者應請將新鑄大砲酌給八千觔者二門六千觔者六門撥給台灣郡城之安平八千觔二門六千觔二門淡水之大鷄籠及滬尾各給六千觔一門澎湖之媽宮口給子六千觔二門庶為得力以上回事均屬目前急務職道等督同卑府熟商意見相同王提軍亦以為然伏祈憲臺俯念海外地勢孤懸悉准飭司迅速核議施行匪惟一時免跋扈之虞亦且異日有無窮之益

覆黎台民廉訪書

代

梁純夫

七月初回日林都司回營接奉惠書備聆一是辰維借箸宣勒運籌紀績景企無極諭築礮台一事具徵法良

澎湖廳志卷十四

七

意美慮遠思深佩服之至弟初上欽憲之條議亦以仿築外洋砲台為上嗣以所需經費浩大故改用前式以期迅速藏事防剿有資今奉明教真實獲我心矣但仿照香港挖山開洞之式敞轄應建砲台處所如金龜頭則地勢頗低不能再為挖掘其新城及蛇山嘴則下皆沙石又難於開鑿弟曾詢之洋人及曾遊外洋之友謂外國砲臺有全用石者有全用泥者有鑿山以為之者其式不一而足全在因地制宜弟思現在建築砲台若以石為之易犯敵砲斷乎不可鑿山開洞地勢又有所不能惟有前築土台後建砲屋其式歌斜而上前低而後高舂土成之上鋪以草塊砲孔兩旁及砲墩之墻砌以巨石兩三層澎地無巨石可購以魯古石之堅而

大者為之砲墩之牆高約一丈二三其後即接以砲台
高約八九丈用巨杉密排為標上鎮以地磚再覆土二
三尺仍鋪以草塊使與砲墩之面平其砲屋形如長廊
橫則照砲臺長短之數直深一丈五六後用魯古石厚
築為牆中間開門以便上落左右亦開門以通往來砲
眼用巨板啟閉此外應設乘砲之板艸藥之庫仍照前
議辦理如此建築有事之時兵勇常川駐紮即敵人開
花砲子從空而下我以柔而制其剛亦可有恃無恐若
無事則所配之砲又不虞風雨之飄飄沙塵之侵刮似
可一勞永逸但此係創舉所需工料實難估算大約三
砲臺合而計之似非萬金左右不可應請執事代於欽
憲之前陳明原委并飭令支應局先發銀五六十兩交

澎湖廳志卷十四

八

林都司運回以便趕緊鳩庀將來如有不敷再行請領
弟務必親為監督寔收寔支寔用寔報斷不令稍有冒
濫至西嶼一島係屬隔海不如蛇山聲勢聯絡應暫置
勿議弟愚昧之見未曉當否仍祈高明裁度轉達
欽憲行之砲臺圖式并以附呈

上王撫軍稟代

竊照卑職前奉 欽差大臣沈 檄飭在於卑轄新城
金龜頭等處建築礮臺其形式前畚土壤以三合土鑲
邊墩上鋪草塊墩後接以礮屋其礮屋形如長廊前後
壘石為牆每數丈開一礮門礮門之後對開一門以利
出入而洩礮烟礮屋內先用直柱架以橫樑另加一字
巨杉為密排樑密排樑之上先畚三合土數寸鋪以地
磚再畚土二三尺上鋪草塊使與礮墩之面平畧如鑿
山開洞之式周圍築石為壘另建官廳及兵勇造飯厨
房並擇地開出地洞為火藥總庫一切圖式前經稟呈
沈欽憲核准併奉諭飭隨在酌量變通務求盡善不可
拘執等因遵奉在案內新城礮台一座係於本年七月

澎湖廳志卷十四

九

間告成沈欽憲內渡時停舟澎湖經親臨履勘卑職以
此係創始之工未經辦過逐一請示蒙許以尚皆合式
其時金龜頭礮臺一座規模已備官廳兵厨亦將次告
成嗣後加工數月早經告竣金龜礮臺及周圍壁壘大
段已成尚有該礮屋面上應畚之土及開地洞以為火
藥總庫暨掘地粉壁油木築壘各項工程耳卑職本擬
逐一趕緊加工完竣無如卑轄每屆隆冬狂風時作沙
土飛揚天無二日之晴又值冬日苦短費工甚易施工
甚難且礮屋頂畚土二尺餘之後需加以草塊礮墩雖
畚土已成然亦必需鋪以草塊現當晝夜風多草枯土
實且工程尚多年內實難蒞事卑職察看情形與其勉
強施工而耗財孰若暫行停工而節費且兩礮臺大工

已就即有警報亦可無虞用敢變通辦理現已將卑部
健勇營出紮礮屋之內就在礮台左近曠地朝夕訓練
候開春晝永風和土潤草茂時再將一切工程逐一悉
心督造成就卑職係為順時節費起見除咨營務處查
照外為此具稟伏乞憲鑒

澎湖廳士民乞留姚石甫廉訪呈

上欽差大臣制府怡

蔡廷蘭本廳人

為力障巖疆澤流絕島乞恩垂察愛戴實情事竊維瘡
痍抱痛資國手以回生撫字知恩驗人心之不死某等
僻居澎島近隸臺陽唇齒相依程止睽於一水咽喉獨
控庇尤托於二天前者道憲姚以鳴琴之舊譜宣露冕
之新猷竹馬迎來騰歡聲於遠溼輶軒到處訪疾苦於

澎湖廳志卷十四

十

窮擔裁浮費草陋規躬行節儉察蠹胥平冤獄政尚嚴
明廓清逸匪南北路絕土棍之蹤收養游民八千人編
壯丁之冊強先拔薤有弊必除因即發棠無災不恤遂
使野多買犢因而庭帷掛魚范公是龍圖老子親爰呼
名汲黯為骨鯁使臣便宜行事迨夫元氣漸蘇文風重
整減冰廳之鶴俸給膏火而館設翹材量玉尺於鴛絲
典歲科而衡持藻鑑士貴通經風追鄒魯人爭向學類
化粵閩乃海邦之善教方深而內地之夷氛忽警羽書
告急刁斗戒嚴回起謠言一時惶惑飭營縣以分防召
衿耆而廣諭一十七處之要區築臺置礮萬三千名之
戍卒據隘登碑充水勇者軍號習流練壯丁者鄉藏勁
旅論成局則堅如鐵桶合眾志則固於金湯而且鎮憲

連和衷同事動中機宜府憲熊應變隨時功資奠定庶
思受命郡縣皆符劉晏運糧舟車立備所以雞籠大安
之報獲不事張皇即如江見張從之逆謀旋加撲滅此
信全臺之有幸形諸公牘而可稽者也至澎湖蕞爾彈
丸為臺廈中流砥柱雖雞筋非所垂涎而虎口豈容探
手况經七歲之凶荒每慮一朝之滋擾而道憲姚念切
惻瘝勢同指臂幾度捐廉施賑活我澤鴻連番檄哨巡
洋擒披草烏雄師將及二千布滿三十六嶼義勇更添
六百聯絡六十八鄉舉環島之安全志隔洋之調度正
喜酌庸 寵命大慰蒼黎忽聞去任好官如失怙恃爰
是泛棹輸忱望塵布悃哀乞天憲大人福星載道卿月
升霄俯照下情恩垂明察恕冒昧之無知謹伏塗泥禱

澎湖廳志卷十回

十一

告冀挽回之有策敢忘覆載生成切叩

抵任上列憲稟

鮑復康

敬稟者竊 卑職 於八月十二日抵澎接印當即延訪紳
耆徧查被災情形並履勘本灣園地所有地瓜花生一
律槁朽連日駛赴各島查勘情景如一以瘠貧之地當
重大之災滿野哀鴻曷堪言狀且此次文武報災稍遲
八月初旬始據紳民之稟轉詳牒 本道府發賑以是
島民人心皇皇 卑職 到地當將郡城賑米千包已裝輪
船不日駛到軍民間知既籌發賑於以怡然現米船已
抵澎口一俟次貧極貧編查完竣即分期分島將現有

之米先行按戶勻給再籌接濟大段尚不致不可收拾
此災傷後軍民安帖之情形也惟是鹽雨之後沙地透
鹹非得大雨時行沙地不能沉澱秋冬向無耕種須俟
來春得有透雨始可耕犁千萬戶之啼飢維時正久而
回至浩渺無可流亡此賑務既開宜急籌接濟之情形
也卑職庸闇之夫龜勉附循深虞決裂設再不幸加之
以師旅實不堪設想矣 大人痛癢在抱荒政裕如維
乞 訓示詳加俾有遵守不勝萬幸

上臬道憲劉公稟

澎湖廳鮑復康

敬稟者竊卑職本月初九日又將查災情形馳稟 憲
鑒在案本日據覆查各鄉極次貧戶口完竣前來會同

澎湖廳志卷十四

十三

釐定回萬五千零丁口緣會同營委出示定期放賑計
自十八日起至二十三日止分灣分期將現存米一千
二百二十八色核算尚不敷散給米五十餘色即將卑
職等捐款提銀買補穀數勉期散放俟此次散賑竣事
再行趕繕戶口清冊由送 憲臺察核存案卑職連日
親赴各鄉抽查戶口嘗看情形災黎中竟有日不得饘
粥一頓者即次貧亦日不過糜粥一餐猪鷄牲畜賤售
將盡詢據媽宮市米牙云向來轄內銷售食米每日不
過出糶二十餘色近兩旬來每日竟糶出食米至一百
二三十色不等市中並無富商大賈力能囤積恐有缺
市之虞審此則民間蓋藏已經空乏貨賣又將殆盡日
困一日之景像漸逼而來也憂慌無措直利害之切膚

矣再謀保全耕牛一節現在已掘起草根勢尤岌岌卑
職廣為詢問惟有播種二麥如西北飼驟馬剉青一法
不十日可以萌芽刈之喂牛再得春雨仍然發榮滋長
可以試辦而統地搜羅麥種不上三石發給不徧兩鄉
之用情形艱窘一至如斯可否上籲 憲恩飭撥款採
買二麥種子百石迅速發長勝船運澎俾卑職得以及
時散給災黎即日播種存牛力而濟春耕飢民待澤之
殷卑職祈望尤切此時不設法保全後時籌發牛種款
之多寡時之緩急不侔較然矣迫切煩瀆無任惶悚恭
請 福安伏維 慈鑒

又

敬稟者竊卑轄災歉悠長回民俱困疊蒙 憲台恩加

澎湖廳志卷十四

十三

無已饑黎感頌重生其中全沾 惠澤者五萬餘丁口
僅分沾煤粉牛料之給者猶復數萬家而辰下不能不
再為籲乞者則以士為急上年查災之初誦讀之士自
別齊民未入賑冊或教讀糊口或室有儲糧日引月長
有出無進貧已如洗書館大半散其生徒奔走台陽去
而仍返謀生無路情狀可知而名為士人廉恥攸惜大
有仲子於陵袁安窮巷之感昨訪聞生員許家修一戶
丁口二十三人竟日不得饘粥一頓實堪憫惻詳加延
詢類是實多 目擊情形何能契置可否籲乞
恩准將留存平糶米石內酌撥二百石給為諸生膏火
之需軫卹孤寒以示優異將興考於學作忠於庠實
憲台教育人材加惠士林之德政也是否據轉詳咨之

處統候

鈞示祇遵肅此具稟恭請

福安

平臺灣記序

檢討毛奇齡蕭山人

從來不世之功必藉大文以傳之虎之詩長舅之銘韓吏部之碑皆是也獨是循蜚以還不臣海邦幅員雖長漸被有限而

本朝於回征之餘凡衣麕食兕雕膺畫纒之族無不臣伏祇此海中孤島從古未經奉耕犁者而戈船所屆即驅除而版籍之然且逋逃回世由明季迄今僭妄自大舉前代孫盧陳彭朝興暮茂者且偷安因循至七八十年之間乃一旦破澎湖擣臺灣由銅山花嶼抵將軍大

澎湖廳志卷十四

十四

嶼乘潮而入斬將奪柵燔其井而瀕其穴海外一方重申弔伐自辰至戌揮數世積逋之寇而平於七日之內何其捷也然則

廟算之神與師武臣之力其所宜鋪張而誦揚者豈顧問哉惟是壬戌春奏凱

京師

天子親御端門受俘獻馘其時侍班諸臣徒橐筆立左右不能歌咏其事以嬗於將來但記諸起居為

聖朝實錄採擇而倪君殿侯親歷行間目睹旌竿之所及辟易潮汐且身當礮石復能摩盾吮矢以誌其始末今讀其文不啻陳琳之草檄而韋臯之紀功也則是聖功雖大有載事而德益彰版宇雖寬得頌言而積彌顯是書之作其有裨於

聖世者豈淺鮮哉也殿侯既以其文上之將軍將勒石海濱而復錄其兼本以示世因次其篇帙而屬予為序

晉濟堂序

蔣 鏞

周禮大司徒以保息六養萬民慈幼養老安富而外有曰振窮恤貧寬疾遺人掌鄉里之委積以恤民之難阨門關之委積以養老孤此發政施仁必先回者之遺意後世晉濟堂之設所由昉也我朝懷保惠鮮各省州縣皆設額內額外孤貧口糧每於丁耗內動銷澎地籍隸台邑距縣治遠隔汪洋廳治田賦無多向無此項經費凡閩閩孤貧廢疾無依徒抱向隅而已余莅任數載念之每切惻然道光六年先籌捐番銀回百元擬建晉

澎湖廳志卷十四

十五

濟堂一所為收養之地嗣因工程浩大且各孤貧等尚有住址可棲一旦遷居住處誠恐督理不得其人反滋流弊爰將前項回百元先交媽祖宮董事輪年生息又闔澎衿耆士庶共捐番銀二百一十元於道光九年正月交課館連金源生息又續捐收銀折錢二十二千文又期票錢二千五百文俟繳齊後一併出借生息又詳請以查出小船船三百六十五隻每隻年納餉錢一百二十文內以二百號撥充風龍神廟春秋祭費以一百六十五號每年征錢一十九千八百文撥充孤貧口糧同所存息銀通算可以收養孤貧三十名每名每月大建給錢三百文小建給錢二百九十文此外有續報者列為額外孤貧註冊俟額內缺出挨次頂補似

此酌予收養雖於普濟堂之名百不逮一然事在謀始將來官斯土者遇有豐稔之年與合澎人士擴而充之於振窮恤貧之義未必無裨云所有捐資姓名及每年存用數目俱列印簿二本一存署一發房以備稽考

勸捐義倉序

自古有治法必有治人義倉之設尤須得人理之斯良法美意不致日久弊生前奉督憲趙檄飭各屬舉行義倉業經邀請各衿耆殷戶勸捐未果道光七年早收歉薄續行勸捐亦未就緒只緣澎地殷戶無多又乏建倉之處且購運米穀薯絲地氣潮濕不能久貯倉正倉副恐滋後累仍多觀望不前本年上季歉收尚望下季豐稔殊料七八月間雨澤愆期九月間復遭大風鹹雨

花生地瓜失收民間苦無蓋藏又無銀錢積蓄現雖詳報請賑隔海風帆不常難以應急爰是商同本營吳協戎暨左右府廳倡捐勸同媽宮街行店量力輸助並遴舉生員呂作屏陳大業等分赴各鄉諒勸各殷戶題捐以圖久遠幸皆踴躍樂輸共計捐錢三千五百餘緡若由台購運薯絲來澎接濟尚恐緩不濟急即以此項發給各鄉殷實老成之人作為總理督同鄉甲俱領分借貧民暫救燃眉以待拯濟俟來歲秋成後鳩還義倉項下如有延欠稟官飭追其錢仍歸總理之人經手營放年底連息結數報官立案不经官吏之手每年息錢准以一分歸義倉項下公存再有餘息即歸總理之人開銷辛金用費倘有侵虧短少惟總理之人賠補如值荒

年再借必須過澎合議計各鄉歛收之輕重定借錢丁口之多寡造冊報官方准借貸似此既免修倉需費之繁又免貶穀霉變之慮將來遇有豐年必須再加拓充設遇飢饉之歲藉以有備無患若得屢獲豐稔積有盈餘相地購料建倉早購雜糧以備不虞每年出陳易新添舉副手協理亦聽其便果能實心奉公五年屆滿由官詳報憲獎仍憑鄉眾矜耆公選妥人接替以均勞逸而杜私弊並垂永久商之闔澎矜耆均皆稱善不致紛歧除將題捐姓名造冊詳請分別獎叙外惟冀總理之人秉公經理任勞任怨全始全終嘉惠梓桑永垂奕禩共享昇平之福斯治人治法胥於是乎在此蓋做義倉之意不必泥義倉之跡因地制宜惟期便民而已後

之蒞斯土者變通鼓舞當更有善於此者 道光辛卯孟冬序

施將軍廟碑記

施琅

閩海汪洋之東有島曰澎湖明朝備倭更番戍守及鄭氏據台灣勢為咽喉環島要害皆設砲台因以為城康熙二十年辛酉八月間余奉命專征至閩羣議咸以浩渺之表難以奏膚余及矢策繕舟楫訓甲兵歷有歲餘以二十二年癸亥六月十四日乘南風由銅山進師直抵八罩偽帥劉國軒統眾拒敵風息潮退難以進取余暫收軍八罩再申軍令以二十二日揚帆齊發砲聲駭浪火燭衝天將士用命奮戰盡焚其舟而破其壘

偽軍全沒屍浮海中以口青波時以為偽帥俱亡不知其僅以身免乘小艇匿敗艘二十餘遁去也所有在水
中撈起偽將士八百餘帶傷負創喘息猶存者俱施以醫藥
浹月痊愈仍給糧食撥船載歸令其傳諭台灣東身歸命其陸地偽將卒楊德等四千餘員名倒戈乞降余更奏請奉有旨赦其前罪是以台灣人心咸知有生紛紛內潰偽藩及偽文武自度勢窮難保修降表至矣余口子口八日口口躬臨赤嵌受降海疆從是廓清以數十年來未靖之波臨淵血戰始定則斯島謂非巖區歟爰是誌於口口口朝口成之故記之云
太子少保靖海將軍靖海侯世襲罔替水師提督事務施琅立碑內闕九字

天后宮東廊石碑記

柳 圓

天后為水師福曜凡操舟楫者莫不受其德澤我朝褒封錫匾典至渥也圓叨調澎左得登廟堂瞻禮聖像然香燈斷續亦非所以昭誠敬爰是謀之澎湖周君協鎮顧公莫不嘉其義舉樂成厥事各捐俸銀十二兩圓亦捐廉十二兩共成三十六兩買黃明店收稅月得銀六錢五分紋庫什諸鄉老以為廟中香費垂諸永久謹勒數言於石以誌盛事云
乾隆四年歲次己未仲夏穀旦

創建西嶼塔燈碑記

蔣元樞

澎湖居台廈之間而西嶼尤為衝要蓋當風信靡常則官商船舶莫不就西嶼以為依息也然而宵昏冥晦之

時風清震蕩急欲得西嶼而安之轉或別有所觸者此無他無以為之準也余自奉命守台以來凡遇由澎至止者鮮不以西嶼為斤斤心用惻然欲為樹之標準俾往來收泊者利焉卒以澎湖之未有同志也弗果行歲丁酉介堂謝公分駐澎湖勤民恤商賢聲回達初至即謀改置城隍神祠知所利民則其所留意也爰札而商之囑於西嶼籌所以便往來者今其復書酌就嶼際古墪基也地廣其下座凡五丈礮石為浮圖七級級凡七尺惟樸固期永久其頂設長明之燈東照鷺門西光鯤島南達銅山東粵庶於一望無際之餘知所定向更闢地稱官供天后之神而並以居司燈火者所計固甚周也第其工程頗浩為費匪輕欲贖金澎湖而土瘠民

貧力弗能舉余復以興修郡邑各工接踵多費未克獨擊因念鹿耳門口歲集商船不下數百計而于澎之西嶼非其所止泊即其所經行也酌以每船勸捐番鏹二元不費之力以成不朽之惠迺謀之海防鄔公公亦欣然題捐樂為之助并念要工不容久待而善果貴在速成既與別駕謝公先捐清俸一面鳩工構材并諏吉孟冬動土興建而海防鄔公亦先約計歲內到口船數預墊番鏹若干一併齎赴工所俾得如期舉事然而是役也所費之口不止口口人在居斯土者惟濟人之隱以宏利物之仁則早一日歲工則早一日造福而拔苦海以登彼岸不獨余與口介堂公之願亦以為澎之人廣遺澤於無窮也

大清乾隆 四十三年歲次戊戌清和月記 碑內闕四字

建修西嶼塔燈落成碑記 謝維祺

臺灣補東南之缺而澎湖為之樞澎湖當台厦之交而西嶼為之障厦居乾而台在巽自厦而東者則左西嶼而轉以抵臺自臺而西者則右西嶼而轉以抵厦官民商船之來往稍遇飛廉之乖迂羣望西嶼以為依歸焉耳予于丁酉秋蒞澎之始間嘗一陟西嶼之巔則見有故壘口成邱者廣不過仞丈高不越尋常殊不足係遙瞻而遠矚心擬捐資建一浮圖於崇山以作迷津之指南兼以壯地方之形勢顧填海雖本寸誠而移山必須眾手方當躊躇揣量之際而郡伯蔣公先得同然之心札以底事來商樂首捐清俸以為之倡遂邀同志中郎

澎湖廳志卷十四 廿

公傳諭臺行船戶復荷上憲寅僚隨緣醵金以成其美厥工維浩厥費綦繁予既力捐番銀三百元又酌之厦門口口守張公亦援臺例同仁一視以共集厥事經始於戊戌孟冬落成於己亥季夏高廣適宜為級者七宮其前奉 天后之神厥其頂懸長明之燈所有常住日用之資與夫敬神香燭燈油之費則諭眾而出諸同欲焉夫浮圖始西域教予聞佛以濟人為德則夫伏佛力而藉神庥拔渡苦海誕登彼岸不特往來官商之志當亦斯人大共之福也已 碑內闕三字

大清乾隆四十四年歲次己亥秋七月吉旦
澎湖自來無僧今既建城隍廟延僧主持而西嶼塔院又不可以土民職掌遂屬僧人分司其事日用香燈之費開列于左
一 西嶼為澎湖要口向無公館坐汎者賃住民房月出

祖錢一千文今既建有公館上憲寅僚可以為守風
停足之所而坐祖錢一十將此項租錢按月交給常住
塔廟住持公館與進媽官者各行公文議每船捐費今就
來挽泊西嶼與進媽官者各行公文議每船捐費今就
文其杉板船隻每船捐錢五十文交給常住

文石書院落成記

胡建偉

文石者澎產也產於澎而重於世此石之所以可貴也
石何以貴以文為貴也然文之見貴於人亦自有辨凡
物之文華而不實者縱會雲綯藻烘染精工而柔脆難
久實之不存文亦何取惟文石之文以堅貞之質著班
爛之耀五色紛綸應乎天則五緯昭應乎地則五行位
應乎人則五常叙而五教彰充實光輝發越而不可掩
斯文之所以可貴也君子觀此因以得為學之道焉夫
石之由璞而發于山也如人之自蒙而就于塾也石必

澎湖廳志卷十四

廿一

擇工之良者而授之治也如人必擇師之賢者而從之
遊也始而琢磨繼而攻錯久之而彫刻之形痕迹俱化
以幾于純粹以精之候亦如學者之始而訓詁繼而服
習久而漸摩之至義精仁熟不知不覺升堂入室進乎
聖賢之域懷瑾握瑜不亦一藝林之純璧也哉昔漢彌
成子遇異人受以文石吞之因而明悟遂為一代儒宗
後以授五鹿充宗亦為通儒噫一文石也二公獲之俱
以文顯如此然則生於斯長於斯萃山海之靈而孕奇
毓瑰者又當何如也澎之人士從此居業得所游息有
方而無言龐事雜之累春夏詩書秋冬禮樂以砥礪其
心性潤澤其文章處則為有道之士出則為有用之儒
記曰君子比德于玉豈欺我哉行將圭璋特達輝映于

清廟明堂之上矣經天緯地斯文為至文也石云乎哉
書院之名因有取焉是役也經始于丙戌之孟冬落成
于丁亥之孟夏所有勸賢宣力者例得備書以垂永久
是為記

增建 關帝廟頭門儀門記

澎湖 關聖廟迺康熙二十三年平台後所建以主斯
土之祀者也但時值草創規模未備且歲久飄搖丙戌
秋余與協營林戴二君圮者復之剝者墁之畫棟雕甍
業已一律維新矣茲協鎮許公謂當今 武廟與
闕里並重廟制未宏非所以肅祀事而答神貺况去年
歲時豐美海嶼安瀾兵民輯睦何莫非仰賴 神庥之
所致也治民祀神非守土之責耶因與余謀所以廓其

制焉兩營諸同事亦欣然報可遂各捐廉俸增建頭門
一進三間門內東西翼以兩廊各三間又增建儀門一
進三間門內東西亦建兩廊各二間以為祭祀時各官
至止聽候行禮之所也其天井堦除鋪砌磚石俱各修
整相稱焉噫道待人行時至義起許公之誠意如斯其
所見者遠矣是役也肇于丁亥之季冬成于戊子之仲
春越兩月而告成從此 廟貌森嚴規模宏敞神所憑
依其在斯乎所有助財宣力者並備書于廡以垂永久
云是為記

創建西嶼義祠記

國家于郡邑地方咸建設無祀壇祠每歲致祭所以慰
幽魂也况風師鼓浪沒命于波臣者可不有以妥侑之

乎乙酉九秋二十三日颶風陡發浪同山湧擊碎通洋
船隻數不勝指而灣泊于澎湖西嶼內外塹被難者不
下三十餘船淹斃人口至一百二十餘人之多此誠歷
年來所未有之奇災異厄也孤魂渺渺永與波濤相上
下誰實祀之總戎戴君時輿義舉于西嶼內塹外塹適
中之地創建祠宇招溺者之孤魂而普祭由是靈有所
依鬼無餒而非仁人君子之用心而能若是乎余於今
歲仲春始來分守斯土聞之適洽予懷遂與護協鎮林
君共贊成之鳩工庀材兩越月而告成從此昭茲來許
厥祀克綿而戴君惻隱之懷不且與祠宇常存勿替耶
是為記

續修西嶼塔廟記

蔣 鏞

西嶼塔燈始于乾隆四十三年前郡伯蔣公元樞暨前
廳謝維祺醮金建造募僧位司燈火為台厦商艘之標
準亦本地商漁船出入之瞻依工程堅固厥功甚鉅舊
碑刻內已詳言之嗣因屢遭風災塔前廟宇傾圮照管
乏人以致玻璃損壞塔燈輿廢不時有名無實道光三
年春鏞商請前陞協鎮現任水師提憲陳元戎籌款即
就原基重修廟宇中供 天上聖母神位募該地有家
室妥實之人住持復司燈火每年照舊西嶼寄棧商船
每船每次捐錢壹百文夫艚船每次捐錢五十文以資
住持供給近來商船稀少所有前議公館租錢十二千
文及媽宮商船漁船捐費俱無所出不敷住持一歲之
用且每月塔燈需油數十觔全年需油數百觔亦無經

中諸君子及僚屬輩論史譚兵並講求海上戰畧胸次
為之豁然惜衙齋日就傾圯不堪容膝爰捐俸葺而新
之并建堂於西偏以為叙會棲息之所堂成匠氏以名
請僕鬼地為海疆要害自以籌海為先因名之非敢媿
美於古人亦未敢自外於古人也願登斯堂者勿以其
迂而笑之可也 光緒元年歲次乙亥季冬穀旦

觀海賦

周于仁

讀書而周知萬彙窮居而備悉九寰祇能心識乎名物
尚未目及未班班予也生長西蜀求志槃阿造車結網

澎湖廳志卷十四

廿

閉戶為多間有所適千里還柯名山大川閱歷幾何迨
竊賢書長綏斯握歷雲山之巔屹辨涇渭之清濁睹流
沙之黃河盼挿天之華嶽驚寒風之裂肌訝堅冰之須
斷由秦晉而達神京益仰宸居之雲倬苟株守乎窮
鄉終奇觀之罔覺憶余春秋五十有五謁選屆期再治
我輔熟路兮輕車越山兮度浦經秦岱之旁率濟水之
許由淮入吳天塹雄圖擊楫瓜步載酒西湖仙霞峻極
閩浙機樞雖人物之不異却言語之大殊浦城登舟尤
溪入陸石吼兮灘高山連兮嶺複崎嶇歷盡乃至桃源
銅符初館事劇且煩復承簡命調我鑛州路當衝要
刑政須修人豪地勝有暇亦遊望龜山兮仰止搜玉筆
兮窮幽謂縱觀之已極宜餘望而他求甫越期年胡又

神降之福其肇於斯乎用將題捐暨董事備書於匾以誌不朽所有每歲收支各數與風神廟共列印簿二本一存署一發房備查

續修文石書院記

澎湖文石書院自乾隆三十一年前廳胡勉亭創建規模大備嘉惠士林至今敬業樂羣者咸思念之五十五年夏風災椽瓦損壞前廳王慶奎捐資補葺嘉慶己未前廳韓蜚聲捐貲重修改建魁星樓於後以後堂作講堂乙亥前廳彭謙就院後再建一進五間專祀文昌帝君每歲春秋二丁廳官率士子用少牢之饗致祭五賢夫子文昌帝君魁星神君士子亦各分祭胡韓二公及前廳有功德於澎者惟文昌帝君祀典應

澎湖廳志卷十四

廿五

用太牢向無動項開銷不足以昭誠敬歲丙戌余詳請以小案山新陞額外餉銀四兩七錢六分四釐又籌撥番銀一百一十元每年生息銀一十六元五角為春秋二祭太牢之需不足之數由官捐辦每年出入用數列入印簿二本一存署一發房以備稽考祭日會同武營暨士子虔誠行禮二丁日仍舊令士子致祭焉丙亥秋祭時余與各士子巡閱院宇椽瓦椳栴多損壞魁星樓剝蝕更甚幾就摧折商諸協鎮孫得發右營遊戎兼署左營遊戎江鶴各捐廉倡修閭澎士庶欣然樂助是歲季冬鳩工先修五賢祠及左右翼室己丑春改建魁星樓巽方取文明之象文昌祠牆垣就圯亦經拆造添蓋拜亭以昭宏廠壯觀瞻是歲夏余奉委署台防

卸事接任者為十齋亭司馬勸修益力均次第修理督
工者生員呂作屏勸捐者生員王雲鵬等經始於丁亥
季冬落成於庚寅仲冬前後體制煥焉一新且工程亦
甚完固 五賢祠兩旁排設考場棹欖為每年歲科兩
試及每月課期之用從此勤修肆業者月有課季有考
良師益友砥礪磨礪所謂窮理以致其知及躬以踐其
實必深有私淑夫 紫陽夫子之教而無負胡公勉亭
建立書院興賢育才之遺意者至于文光燦爛奎壁輝
煌諸生學立行成科第蔚起揚休和而資拜獻又不僅
一時盛事也所有捐資出力者備書於石以誌不忘是
為記

文石書院碑記

澎之形勝仍舊而氣象聿新者蓋胡公設立書院始公
諱建偉號勉亭粵東三水縣人戊午己未聯捷進士出
宰直隸無極縣紀大功二次轉福甯福鼎縣壬午科入
閩闈薦拔十郡名宿繼宰閩縣造就多英才洵文學之
權衡也乾隆三十一年授臺澎分府甫下車即留心作
人觀風設教諭諸紳士云人藉地靈地因人重澎湖島
連三十六繡相錯也石蘊五采文奇攸鍾也則是巨浸
中之砥柱為全閩之樞紐將來其 聖天子文教之名
區乎遂陳請列憲就地考校錄取送院免諸童府縣試
兩番渡海之難列憲嘉其雅意如請公遂捐俸以倡人
築於廳治右畔百武之近地其地環山帶水文峯錯落

可觀是歲九月初始明年二月告成匾其額曰文石書院崇祀五夫子春秋二祭延名宿掌教月給膏火公餘之暇時詣院與諸生童講學論文季考月課循循善誘終如其初經公指授者頓開茅塞果慶連茹丙戌丁亥科歲兩試入泮者六備卷者四從此而掇巍科登顯仕人文鶴起甲第蟬聯皆我公樂育之功也今者榮擢屆期澎人士能忍默然爰敬陳始末而壽諸貞珉以誌不朽云

乾隆三十四年歲次己丑仲秋吉旦閩澎紳士仝勒石

澎湖瑞應溥惠二泉記

吳世忠

澎湖浮島也四面環海無山泉巖者必出汲而井不多有有亦斥鹵民恒苦之今春大府檄余督輪船練舟師

澎湖廳志卷十四

廿七

駐茲島以臺防戒嚴澎與台犄角防此即以護彼也駐舟既集士卒益眾羣日以乏泉告予惟澎地奧衍沙土壅合泉脈既伏不可見而正出旁出又若無源自藉非掘井則泉不可得且得不可必果得之而為清泉與否曾不能以逆料然不能因是止而不舉急商諸駐澎之鎮軍題余言蓋其積慮已素故能為膠艾之合如是也於是相地開鑿就其署左右濬井二工甫半檻泉沸溢其味清且冽益深之日得水五百餘石島之人咸曰茲地夙鮮有此此殆執事之精誠抑亦國家之瑞應而為吾澎之厚幸也乃繚以短垣甃以磚石恐一時兵民爭汲亦與限制防未撤則官私之為軍士用撤則歸諸民與島中人公而永之并署其左之泉曰瑞應右

之泉曰溥惠且泐名以紀異焉是役也二閱月告成主其事者余而襄其成者則鎮軍力也鎮軍吳公名奇勳廣東之合浦人也時光緒丁丑年二月初十日提督銜記名總鎮輪船營務處管帶揚武兵船兼辦督操事務吳世忠立并記

澎海演武場記

古者蒐兵必郊外馳騁走逐利於空曠故也今郡國州邑近郭所在輒拓地為教場以歲時習射講武猶存古制非以典禮不可廢而制度不可易歟然而高下紆直異致也夷險舒隘異宜也職其事者相度形勢因時變通期於盡利可耳丁丑春大府檄諸輪舟駐澎防海命予督操舟師澎之轄營舊有教場近市而狹近市則

澎湖廳志卷十四

六

兵民錯雜而觀瞻不肅狹則馳驟不如意而講習不精國家承平日久蒐閱久視為具文曩之守茲土者猶不欲變成局以糜公帑且瓜期瞬代則將委而去之縱明知不便亦且因循旦夕未遑為疆圉久長計此天下之通病不獨一澎已也予始蒞止見閱武非其所也乃舍舊圖新擇臨海曠地於蕪者闢之窒者通之險者夷之虛者實之展拓空濶可馳騁可走逐而又遠於囂塵無所凌犯而後得日專訓練并於海壖沮濕處砌石為道俾舟師利出入凡予所以汲汲為此者猶豈第為一時操習近便計哉猶豈第為一澎宏展規模已哉雖然輪船之設為東南衛封圻也今雖海宇昇平無煩過慮而武備要不容以一日弛矧澎島孤懸海中為東洋出入

門戶與全台聲勢相倚防海扼要之區則訓練猶不可不素防守尤不可不嚴余識淺才疎謬膺重任教場之設誠有不可以已者計自正月二十五日興工三月初十日歲事方闋地面直長六十丈橫長十六丈舟師訓練咸以為便云

新遷武廟記

梁純夫

天下無有不靈之神而獨有不靈之廟非廟之不靈也地有以使之也故廟得其地則神著其靈有斷然者澎湖自國初隸版圖設官以守凡崇入祀典之神皆擇地建廟以為民庇而有司以時祭之如 觀音 天后 北極 城隍諸神皆素著靈異嘖嘖人口惟於 武廟獨無所聞焉說者皆謂廟之建也殆未得其地云廟向

澎湖廳志卷十四

祀

建於較場演武廳之右規模宏敞棟宇壯麗官斯土者曾一再修之都人士以其凡水旱疾疫有禱焉而莫不應也遂香火闐然廟貌日就剝落軍門吳公奇勳守茲土者將拾檢地方營伍整頓一新凡衙署兵房塘汎較場箭道均設法修葺使辦公誦武各有其所又捐廉建籌海堂於署西復條陳大府請款於新城金龜頭等處興築砲台百廢俱舉卓然為海外雄封節年以來鯨鯢不波歲豐民樂閭閻富厚興作因時都人士重修文石書院及觀音亭 北極殿諸起英公皆厚捐清俸以為都人士倡蓋欲振文風而錫民福也 武廟為戎行所持重吳公不忍其頽廢傾圮決意有以新之商之攝通守事唐公世永唐公曰立廟以為民宜順民志今民以

斯廟之有禱焉而莫之應也故無有建議修葺之者與其仍舊而徒費巨資孰若改遷而俯順民志此間紅木堙之舊址素稱吉壤民以其地屬於官無敢覬覦卜宅者盍以武廟遷建於斯未始非為民祈福之一道也吳公以為然命堪輿家相之僉曰吉商之官若紳暨軍民商賈罔不稱善於是發簿勸助皆踴躍樂輸計集資千有餘金其不足者悉問吳公繼之而命千總吳宗泮外委張豪霖武生高其華躡其役鳩工庀材經始於光緒元年乙亥七月落成於光緒二年丙子六月計費白金一千六百二十兩有奇是役也倡其議者軍門合浦吳公贊其成者司馬秀水唐公署石營都閩蘇公振升右營都閩蘇公桂森紳士孝廉鄭步蟾也抑有奇者方

澎湖廳志卷十四

卅

定議改遷之始吳公欲得巨木以為神像澎湖向不產木無可得鬼購之於內地而未得其當海中忽湧出樟木一株大可數圍長可數丈今廟中諸神像悉以是木成之聞者皆同聲稱異意者廟已得地故神特先著其靈歟他日神靈赫耀凡水旱疾疫而有禱皆應大為一方之庇者抑又可預決矣是為記

登瀛樓落成記

施槃

書院之東有樓焉橫亘十數武迴欄一匝樓之上祀大魁夫子高二丈有奇巍峩聳峙煥然一新可以窮三十六島之嵯岬聽三萬里巨濤之澎湃為西瀛一大壯觀洵足為士人登瀛之兆焉斯樓之重修也始於癸酉季冬迄於甲戌仲夏倡首者吾友鄭桂樵司馬勸其事

則高衮夫武庠林荆山太學也夫世之列為士林者多矣往往於明倫講學之區棄若弁髦故有房序傾頽宮牆剝落殘碑斷碣沉沒於荒烟蔓草中無有過而問者二君坐未列談經之席身不登問字之車獨能勦茲義舉有功斯文士林中所不多得况得之商賈中乎如吾友者固澎湖知名士樹先正之興型作中流之砥柱更有為乎其大者是區區者烏足道其顛末哉今春余來澎主講席二君一來屬余言余不文弗獲辭爰掇數語以嘉其志并以勵世之樂善好施者乙亥秋八月上澣

澎湖廳志卷十四

廿一

募創澎湖書院疏引

胡建偉三水人

原夫書院之設所以輔膠庠之教之所不逮也我國家加意作人振興士類於學校之外凡省會建置書院發帑金以資膏火法良意美士生於今抑何幸哉因而府廳州縣與夫通都巨鎮薄海遐陬靡不踵事而興以為士人敬業樂羣之所藝林精舍遂徧寓內焉澎湖學隸台郡遠阻大洋風聲渺聽人無奮志學鮮良師實膠庠之教所不逮也百年以來風氣未開守土者豈能辭其責耶余下車伊始即進諸生而校閱之間多秀杰但識解枯於見聞未能遠到耳繼而月有課季有考公餘之暇與之誦求讀書之法舉業之式甫經數月漸有成就惟是僕僕往來奔走道路而無游息居學之安余

甚憫之爰與都人士謀所以創興書院之意眾志僉俞
欣然報可隨稟明台灣學政張憲並達知郡守秦公均
以為地方應辦之事深加獎勸嗟乎道待人行義因時
起天將霖雨山川出雲豈偶然哉謹捐俸廉百金以為
諸君倡念我澎賢夙稱好義衿耆士庶與夫客寓斯土
者其各踴躍樂捐以勸斯舉俾羣飛鳥革以翼我士林
凡歲中脩脯之需膏火之費均有賴焉則幸甚也昔文
翁守蜀昌黎刺潮皆以興學為先勤勤懇懇而不能以
自己者何也記曰能為師而後能為長使詩書之道廢
禮樂之教荒而欲人人親其親長其長野有敦睦之行
庭無雀鼠之訟豈可得哉余雖學植疎淺不足以振起
人文儀型多士而於化民成俗之道則斷斷乎以是為

澎湖廳志卷十四

世

當務之急也是為序

重修 關帝廟引

余蒞澎之三日循例謁神恭詣 武廟見其棟宇傾頹
中心惻然夫修舉廢墜者守土之責也余亦何辭但此
意蓄而未伸傳曰先勤民而後致力於神將與地方事
宜次第舉行耳及晤總戎林公戴公已先得我心諄切
具陳厥舉屬余權輿肇始各捐俸廉以倡嗟乎事以義
舉而四方響應者其心同也矧 關聖之德播在人間
番天率土以至海隅日出庸夫庸婦罔不尊親焉非心
同乎是役也眾志僉俞凡我屬兵民衿士以及四方商
賈遊歷斯土者隨願捐輸以勸厥工庶 廟貌重新言
言翼翼以福我澎疆者寧有既耶是為引

修義塚勸捐小引

劉伯琛

昔周西伯掩骼路曲後世稱仁漢曹褒埋骼山阿於今
頌德澎湖海涯斥鹵土薄沙浮凡客歿此邦旅櫬未能
歸埋者及澎人貧而絕嗣難營窆者多草草淺殯於
大海之濱岡阜既屬平行潮汐又復衝齧荒原日落眠
翁上之狐狸古岸風淒聚蟠間之蠅蚋觸境輿念極目
傷懷琛等從善有心赴義無力咏陸士衡哀亡之賦徒
教淚灑平蕪讀瘦蘭成感逝之文不覺情深宿草知眾
擎之易舉爰撰詞以勸捐腋集裘成土移邱積所冀宰
官善士慨然解囊每當佳節良辰埋殖築塚從此荔衣
蘿帶游魂皆匿影銷聲依然麥飯棠梨靈魄定啣環結
草非同托鉢勿吝傾筐條議章程悉具於左是為引

澎湖廳志卷十四

十三

嘉蔭亭跋

胡格

太傅題詩之路柳暗花明右軍高會之亭茂林修竹凡
茲喬柯飛棟敢求海島殊方第由文澳以達媽宮每多
躑躅衝寒風而冒烈日未免趨趨雖蔭樾之樹難栽而
堅緻之亭易設爰捐清俸不日落成庶幾扶杖婆娑聊
舒倦足擔簦來往藉息勞肩坐看碧水淪漪潮無聲而
不怒遙望遠山蒼翠夕有照以皆紅後之同心幸為留
竟

籌海堂跋

梁純夫

昔李文饒作樓於劍南而以籌邊名蓋紀實也僕才識
蹇陋何敢妄希惟二十年來浪擲風帆馳驅戎事海防
之畧竊有志焉守澎八載差幸鯨鯢不波公暇得與幕

費各董事課館錦豐等設簿勸捐象心踴躍先後共集
番銀四百四十元交媽祖宮董事十家輪流生息妥為
經理并於西嶼就近契買園地三處付住持耕種收租
藉資補助每歲買油存貯按月給住持領用如有盈餘
積為將來修理塔廟及補贖玻璃之用以圖久遠從此
慧燈常明安瀾穩渡亦好善者之所樂為也茲將樂輸
姓名備泐諸石以誌不朽所有每年出入數項另列印
簿二本一存署一發董事輪管備查

建修龍神祠記

澎湖僻處汪洋官途客艘及本地士農工賈往來海上
穩渡安瀾悉賴龍神默佑且此地風多雨少尤藉神
佑常沛甘露用占豐稔自應立祠妥侑以迓休和迺澎

地向未設立專祠惟神像先後寄奉水仙天后二
宮亦無專祭原以轄隸台邑郡城祀典修明此地可無
專設第愚官民居斯土者滄海遙隔春秋二祭缺如祈
禱亦無定所於勤民而後致力於神之義猶有歉焉
顧建祠必須地靈方足以妥神明而邀嘉貺查觀
音亭向來禱雨輒應地甚靈爽東邊舊有廂屋四間近
就傾圮各董事林超等請卜建修惟重新拆造需費不
貲爰會同協鎮孫得發署左右營遊府黃步青林廷福
倡捐閩轄士耆商庶隨緣樂輸共襄斯舉用選董事林
超等於道光丙戌年夏季興工越四月而告成從此廟
貌維新神居永奠并詳請與風神廟春秋二仲各
興祀典以答鴻庥庶幾安恬晉濟優渥頻施人和而

量遷澎湖重地海島孤懸捧檄邁往再歷興泉廈門暫
憇詹吉登船淼淼大洋從茲捩舵非山而浪擁千峯飛
花而波開萬壑不雨而風激如霖搖星而眼迷似火時
起霧而騰烟間堆垠而列堞正子午于星經防風飄之
相左中有二溝尤稱奇特紅溝兮如丹黑溝兮似墨形
稍竄而不平勢橫流而若反傍綠水之清泓亘萬古而
不忒潮既往而旋來日應時而合刻窮矚盼于汪洋覺
疇昔之言海不啻乎管窺而蠡測炯炯然合五十載之
睹記傳聞不覺于斯而有得嗟嗟觀屬于目理通于心
量可有容兮吾觀其太虛乃能受兮吾觀其深觀豈徒
然哉擴所觀以服政兮又何難當 明聖之世而堯舜
乎斯民獨鄙人識闇而才疎兮愧有志而未幾

文石賦有序

澎湖產文石在外塹山麓掘地劈石得之外具
醜惡經磨礪而文出其文與質不一其色深而
不濃淺而不艷其形大小不倫欹陷稜斜尖突
異狀絕無方圓平直者其直低昂不一佳者倍
之為念珠重而涼不宜于冬餘亦堪為案頭玩
具云

考文石之托始兮韞于璞而深藏迨疇人之穿鑿兮乃
由闇而之章色清淡而不艷兮形多稜而少方不可點
而成金兮不可餐而為糧不可為圖而作篆兮不可為
器而薦香不可入藥而供丹竈兮不可作硯而伴文房
胡爭取之若鶩兮致厥直之常昂購之無謂兮棄之何

傷石若艷然而自鳴兮君不吾取吾為君宣吾聞君子
不責人以全美不沒人之微賢矧吾粹品出自天然質
瑩瑩而不駁性硜硜而恒堅不追琢而自麗不粉飾而
成鮮含雲帶霧染黛浮烟依海島而儲秀歷寒暑而永
年匪自銜以求售偏競羨而投錢不雜珍奇于五都之
市幾供玩悅于七寶之前士逢知己而自貴物經賞識
而益妍君不吾取吾無憾焉余聞其言嘆異者久之乃
恍然曰非石之貴惟文為貴文不雷同故其色各出文
不柔靡故其質常貞文不好異而矜奇故淺淡而不可
厭文不悅人而逢世故平常而不可輕惟其如是是以
取之嗚呼一石之微尚以文見重于海隅况士君子斯
文自任懷瑾握瑜選珪璋兮黜砒砒探英奇于崑崙之

澎湖廳志卷十四

其

巔下璞于荆山之區視茲石又當何如也